

# DANE COUNTY CHIEFS OF POLICE ASSOCIATION

Chief Kristen Roman, President  
UW-Madison Police Department

Chief Chad Brecklin, Vice President  
Fitchburg Police Department

Chief Aaron Chapin, Past President  
Shorewood Hills Police Department



Lt. Sara Deuman, Treasurer  
Monona Police Department

Assistant Chief Kari Sasso, Secretary  
University of Wisconsin Police Department

---

March 26, 2020

Dane County Community Members,

I hope this message finds you and your loved ones healthy and safe. In these extraordinary and uncertain times, please know that law enforcement agencies across Dane County are still in operation providing 24/7 coverage and we continue to do all we can to keep our communities safe.

Over the last few days, we've received many questions and concerns about Governor Evers' "Safer at Home" order. First and foremost, as law enforcement leaders we support the governor's order and believe it to be a critical step in helping to stop the spread of COVID-19 in Wisconsin.

Under the governor's order, individuals are expected to stay at home as much as possible. The full order [can be read here](#). As you may know, the order includes exemptions for essential services, grocery store and pharmacy trips, doctor visits, taking care of sick or elderly loved ones, etc. The order does not require individuals to obtain a special letter, permit, or permission to leave your home.

While law enforcement has the legal authority to enforce this order, our primary focus is in keeping our community safe. Under the "Safer at Home" order, we will continue to operate under the same principles as we did prior to the COVID-19 pandemic. This means that it will not be our practice under this order to randomly stop people who are traveling to and from their residence or who are out and about in their communities within the exempted parameters. However, if we receive information about large outdoor gatherings or become aware of someone or a group of individuals blatantly ignoring the order, we will take appropriate action to encourage compliance. If you have any questions or concerns, please reach out to your local law enforcement agency.

On behalf of the Dane County Chiefs of Police Association, I wish you all good health and continued patience. This is uncharted territory for all of us, and it's important that we lean on each other – at a proper social distance, of course 😊 – during this difficult time.

Be safe and be well,

A handwritten signature in black ink that reads "Kristen Roman". The signature is fluid and cursive.

Chief Kristen Roman  
President, Dane County Chiefs of Police Association  
Chief of Police, UW-Madison Police Department

# CONDADO DE DANE ASOCIACIÓN DE JEFES DE POLICÍA

Jefa Kristen Roman, Presidenta  
Departamento de Policía de UW-Madison

Jefe Chad Brecklin, Vicepresidente  
Departamento de Policía de Fitchburg

Jefe Aaron Chapin, Anterior Presidente  
Departamento de Policía de Shorewood Hills



Teniente Sara Deuman, Tesorera  
Departamento de Policía de Monona

Jefa Asistente Kari Sasso, Secretaria  
Departamento de Policía de UW-Madison

26 de marzo de 2020

Miembros de la comunidad del Condado de Dane:

Espero que a la recepción de este mensaje usted y sus seres queridos se encuentren sanos y salvos. En estos tiempos excepcionales y de incertidumbre, sepan que las fuerzas del orden público en el Condado de Dane siguen operativas proporcionando una cobertura 24/7, y continuamos haciendo todo lo que podemos para mantener nuestras comunidades a salvo.

Durante los últimos días hemos recibido muchas preguntas y dudas acerca de la orden del gobernador Ever: “Más seguros en casa” (“*Safer at Home*”). Ante todo, como líderes de las fuerzas del orden público, apoyamos la orden del gobernador y creemos que es un paso crucial para ayudar a detener la propagación del COVID-19 en Wisconsin.

Por orden del gobernador, se espera que las personas permanezcan en casa lo máximo posible. [Aquí puede leer \(can be read here\)](#) la orden completa. Como puede que ya sepa, la orden incluye exenciones para los servicios esenciales, desplazamientos a supermercados y farmacias, desplazamientos al médico, para cuidar de aquellos seres queridos enfermos o ancianos, etc. La orden no exige que las personas obtengan una carta, permiso o autorización especial para salir de casa.

Aunque las fuerzas del orden tienen autoridad legal para hacer cumplir esta orden, nuestra prioridad es mantener nuestra comunidad a salvo. Bajo la orden “Más seguros en casa”, seguiremos operando siguiendo los mismos principios, como hacíamos antes de la pandemia del COVID-19. Esto significa que, bajo esta orden, nuestro modo de actuar no consistirá en parar aleatoriamente gente que se desplaza hacia su casa o fuera de ella, o que se encuentran ocupándose de sus asuntos en sus comunidades dentro de los parámetros exentos. Sin embargo, si recibimos información sobre reuniones de grupos grandes al aire libre o tenemos conocimiento de alguien o un grupo de personas que ignoren la orden de forma descarada, tomaremos las acciones necesarias para incitar su cumplimiento. Si tiene alguna pregunta, por favor póngase en contacto con la fuerza del orden de su localidad.

En nombre de la Asociación de Jefes de Policía del Condado de Dane, les deseo a todos buena salud y una paciencia inagotable. Esto es territorio desconocido para todos nosotros y es importante que nos apoyemos los unos a los otros –siguiendo un distanciamiento social adecuado, por supuesto 😊– durante estos momentos difíciles.

Que estén sanos y salvos,

A handwritten signature in black ink that reads "Kristen Roman". The signature is fluid and cursive.

Jefa Kristen Roman  
Presidenta, Asociación de Jefes de Policía del Condado de Dane  
Jefa de Policía, Departamento de Policía de UW-Madison

# DANE COUNTY CHIEFS OF POLICE ASSOCIATION

Chief Kristen Roman, President  
UW-Madison Police Department

Chief Chad Brecklin, Vice President  
Fitchburg Police Department

Chief Aaron Chapin, Past President  
Shorewood Hills Police Department



Lt. Sara Deuman, Treasurer  
Monona Police Department

Assistant Chief Kari Sasso, Secretary  
University of Wisconsin Police Department

Peb Hlis tim 26, 2020

Ib Tsoom Laj Mej hauv *Dane County*,

Kuv vam tias tsab ntawv no yuav ntsib nej thiab cov nej hlub muaj kev noj qab haus huv thiab nyab xeeb. Nyob rau lub caij muaj kev nyuaj pauv loj thiab tsis paub yuav muaj taus li cas, thov nco tias cov koos haum ua haujlwm xyuas kev ceev xwm thoob hauv *Dane County* tseem ua haujlwm 24 xuab moos/7 hnuv ib asthiv li qub thiab peb ua txhua yam li peb ua tau tswj kom peb lub zej zog muaj kev nyab xeeb.

Ob peb hnuv dhau los no, peb tau txais cov lus nug ntau thiab txhawj txog *Governor Evers* qhov kom “Nyob hauv Tsev (*Safer at Home*)”. Ua ntej thiab tseem ceeb tshaj, tam li cov thawj coj xyuas ceev xwm peb txhawb tus nom xeev qhov kev kom ua no thiab ntseeg tias nws yog ib ruam tseem ceeb pab thaiv kom tus kab mob COVID-19 txhob kis ntxiv hauv Wisconsin.

Raws tus nom hauv xeev qhov kev kom ua, xav kom cov neeg nyob hauv tsev ntau li ntau tau. Txhua yam txog kev kom ua [twm tau hauv no](#). Raws li nej paub, qhov kev kom ua no tsis txwv tej yam yuav tau mus uas tseem ceeb, rau khw yuav khoom noj, thiab nqa tshuaj, ntsib kws kuaj mob, tu ib tug neeg mob or ib tug laus, thiab lwm yam. Qhov kev kom ua no tsis kom cov neeg yuav tau ib daim ntawv txawv, pub mus los tso cai tawm ntawm nej lub tsev.

Txawm tub ceev xwm muaj cai xyuas kom cov neeg ua raws tus cai no los, qhov peb xyuas ua ntej yog kom ib tsoom hauv zej zog muaj kev nyab xeeb. Raws qhov kom “Nyob hauv Tsev”, peb yuav khiav haujlwm tib yam li ua ntej muaj tus kab mob COVID-19. Nov thwm tau tias peb yuav tsis cia li ntes cov neeg mus rau thiab tawm ntawm lawv lub tsev los cov uas tawm sab nraum thiab nyob rau tej koog deb ntawm lawv tsev. Tabsis, yog muaj neeg qhia peb tias muaj ib pab neeg coob nyob nraum zoov los paub tias leej twg los ib pawg neeg xwb tim tsis ua raws txoj cai, peb yuav xyuas kom ua raws txoj cia. Yog nej muaj lus nug los tej yam txhawj txog, thov hu nug nej lub zos lub koos hauv ceev xwm

Tam ntawm lub *Dane County Chiefs of Police Association*, kuv vam tias nej txhua tus yuav ntsib kev noj qab haus huv thiab yuav ua siab ntev ntxiv. Nws yog ib qho tsis tau muaj dua rau peb, thiab nws tseem ceeb peb ib tug txhawb ib tug – nyob kom sib nrug deb 😊 – rau lub caij muaj tus kab mob loj no.

Kom muaj kev nyab xeeb thiab kaj siab,

A handwritten signature in black ink that reads "Kristen Roman". The signature is fluid and cursive.

Chief Kristen Roman  
President, *Dane County Chiefs of Police Association*  
Chief of Police, *UW-Madison Police Department*